

G

心。保全其獨立。則於彼之土地人民。不難為世界無比之最大強國。以故拒絕我日本之周旋。此種見解。於理論上。未始非是。而於事實上。大有不然者也。

譯者按以上論說。內中雖無中肯之語。如所謂不知求諸己。而反咎諸人。是我國素來大病。而其入後一段。荒謬極甚。其所謂所謂。大有不然者。其意殆以中國一切統治之權。似宜歸諸日本耶。願我同胞三思之。

觀支那報章。謬言雜出。如「日本欲侵略支那。日本欲支那為第二朝鮮。日本者。支那宿敵也。日本國小。兵少財乏。其兵雖強。不堪久戰。雖一戰不能酬償。而列強之援。得以排斥之。……即使不勝。只為比時之亡而已。」理由全無。徒加增於日本。雖任用何等手段。不厭分裂其土地。不顧自己之興亡。引列強以牽掣日本。為東亞之禍。然而日本其蒙正其誤。和其婦女小兒。應病之感情。戒其短慮。以鎮其波瀾。保其領土。期永遠之安寧。與日本並進於榮華之政策。不得不執也。

（未完）

本報專電

昨日點三鐘接

本報駐北京特派員專電

傳聞日本改變要求我國條項注重南

滿內蒙深得英美兩國之意故駐京英

美使願居間調停交涉事可望從速了

結是使最後照會我國條件比較增多三

條但無前日之酷辣袁總統閱畢無論

如何有損害主權者必拒絕之云

昨日兩點十五分接

本報駐廣州特派員專電

梁啟超由京抵粵省親日昨拜候龍將

軍與李巡按使相見甚歡

進步黨發起歡迎梁啟超會是日共和

黨商會報界公會各派代表到會非常

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

踴躍

公電

歐洲列強大戰記二百一十二誌

法國戰艦沈沒 ▲意國布連西廿八日電。法國戰艦利安閣號。昨日在亞脫拉特海門。又名亞脫拉特海峽。被奧國「字」六號潛艇放魚雷轟沉。查該潛艇由奧海軍加他路突擊出。見法艦在海面游弋。即發射魚雷。此大損失。船員七百二十五名。經意國派出魚雷艇。救回一百三十六名。該戰艦載重一萬二千二百五十二噸。建築於一千九百三十三年。用費五百八十萬元。內有七寸六口徑砲四門。六寸五口徑砲十六門。三磅砲二十四門。十八寸魚雷發射管五枝云。

敵國飛機向德飛船廠擲炸彈 ▲巴黎廿日電。本報駐華沙特派員。接到瑞士拉曼格消息。敵國飛機。飛向扶得力沙地方。向德國西伯連飛船廠。高擲下炸彈。雖德人以高射砲機關砲射擊飛機。仍然逃去。炸彈有無損害。未得其詳。

德艦已不在北海出沒 ▲倫敦廿日電。據英國政府中人言。近日不見德國戰艦在北海出沒。日前所游弋者。不出希里哥蘭島附近。該處德人佈置水雷甚多。

西歐之戰情 ▲倫敦廿日電。西歐戰場中。如三片。吾。鴉。尼。島。等處。戰事。依然繼續進行。其餘。科。十。進。市。山。帶。法。軍。已。占。領。夏。文。士。及。威。拉。姆。夫。之。地。點。該。處。山。帶。可。拘。管。亞。里。沙。上。平。原。德。法。兩。軍。互。相。爭。佔。已。數。次。之。多。在。伊。不。利。士。之。北。聯。軍。仍。然。有。前。進。之。勢。尤。為。得。手。已。擄。獲。德。國。機。關。砲。六。門。及。擲。炸。彈。機。關。砲。兩。個。同。時。擄。獲。俘。虜。數。百。其。中。軍。官。不。少。德。人。死。傷。甚。衆。全。條。戰。線。中。有。距。伊。梳。運。河。不。遠。之。地。點。德。人。尸。首。已。六。百。名。向。有。在。苗。士。河。岸。之。高。地。由。里。沙。巴。地。起。至。星。高。連。奴。止。聯。軍。繼。續。有。敵。人。地。位。約。進。前。一。哩。羅。米。達。之。遠。敵。軍。死。傷。甚。多。并。破。壞。敵。人。砲。營。云。

東歐之戰情 ▲倫敦廿日電。俄軍與德奧聯軍。仍在加不士山帶之天梳克關地點。互相爭持。現在積彩方面。敵人繼續進攻。欲截斷俄軍之交通。在東普魯士一帶。雖德人自稱小勝。而軍事上仍不具活動云。

德戰艦在北海游弋之多數 ▲倫敦廿日電。瑞典與德戰艦。長。十。萬。餘。噸。人。云。彼。曾。親。見。德。國。大。小。戰。艦。有。六。十。八。隻。之。多。在。北。海。方。面。游。弋。又。言。彼。船。在。北。海。航。行。時。為。德。艦。截。留。盤。查。驗。船。後。始。放。行。其。中。戰。艦。由。頭。等。至。魚。雷。艇。大。小。不。一。云。

登士國海峽之聯軍仍前進 ▲柏林廿日電。土。其。前。任。議。院。議。長。夏。里。尼。卑。昨。在。德。京。宣。言。彼。曾。接。君。士。旦。丁。堡。消。息。聯。軍。已。派。兵。向。打。丹。尼。爾。海。登。岸。但。為。土。國。軍。隊。推。英。法。軍。隊。八。千。名。葬。於。海。中。另。擒。獲。俘。虜。甚。多。但。此。此。膠。美。而。甜。氣。香。而。清。入。口。即。化。功。能。滋。生。精。液。以。潤。喉。性。能。化。○止。咳。以。清。肺。力。助。肺。壯。而。勻。呼。吸。如。老。牛。喘。○塞。而。咳。者。隨。時。食。化。三。四。塊。立。能。順。氣。平。咳。止。中。年。傷。風。乾。咳。或。濃。○厚。結。或。咳。少。○多。或。喉。管。發。癢。咳。不。止。或。操。勞。過。度。以。致。肺。萎。○勞。咳。嗽。日。吐。稀。○精。神。自。必。衰。耗。內。臟。生。之。精。液。皆。變。為。○。若。不。治。愈。則。身。體。決。無。健。壯。之。期。每。次。可。服。三。三。片。每。日。可。服。三。四。次。如。幼。年。偶。感。外。寒。而。致。傷。風。若。不。即。愈。便。成。驚。風。咳。嗽。頻。咳。不。止。大。為。可。憂。或。○內。結。致。患。急。慢。驚。風。此。膠。隨。時。服。之。一。二。塊。能。使。內。結。之。○立。化。為。水。下。則。由。大。便。利。出。往。上。則。由。喉。管。吐。出。○去。則。咳。自。止。且。肺。自。壯。而。呼。吸。自。勻。若。能。常。時。備。用。肺。病。可。免。一。家。赤。子。可。保。決。無。○驚。之。患。肺。體。既。壯。則。長。大。自。速。○代。痰。○小。箱。二。元。每。打。廿。元。大。箱。四。元。每。打。四。拾。元。寄。費。每。箱。加。郵。費。一。毫。

非洲樹皮丸

此乃非洲樹皮製成西國化學家試驗而得功能提神壯筋

肉補腎健陽固精增力常服能助壯腹筋力助食物消化腸

週多生精液以潤大便體弱力乏者服是丸後宜隨時運動則

四肢筋力而得身壯力健之效果如坐不坐不動則力於

下腹部而力較大不可多得服每次至多不得過二丸最佳

每飯前吞一丸日服三次開水送下必見奇效

一常人服之能強壯全身筋骨固腎健陽無遺精夢洩之弊

一文人常少運動少吸新鮮空氣以致胃呆便秘服之能健脾

胃必得食量增加大便滋潤之效

一動作勞力之人服之能手足輕便無腰酸腿軟之苦

一思慮過度精神消耗筋骨酸痛手足疲軟者服之能精神頓

爽四肢活潑

每瓶一圓 每打十圓

金山大藥房 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 770 Clay St. S. F. Cal. U. S. A.

總發行上海五洲大藥房

房藥大洲五

ENG CHOW CO. 30 Pender St. W. VANCOUVER, B. C.

本店有唐山藥材中西雜貨特別計平

KWONG WO CHONG CO.

P. O. Box 725 Vancouver B. C.

廣和昌披露

訪尋鍾然廣告

啓者吾等有宗弟鍾然頭村人年四拾零歲向在二地開

無工棲身將近一載忽於前月外出至今一月有奇未見他回

曾經四處訪尋亦全無踪跡是以登報報章如有親朋知其下

落敢煩照下列住址通告示知不勝銘感倘鍾然弟見此告白

亦即通知以免懸望爲此佈

CHIN LEE & Co. P. O. Box 327

9 Canton St. VANCOUVER, B. C.

鍾進 鍾永 謹啓

助肺呼吸香膠

此膠美而甜氣香而清入口即化功能滋生精液以潤喉性

能化○止。咳。以。清。肺。力。助。肺。壯。而。勻。呼。吸。如。老。牛。喘。○塞。而。

咳。者。隨。時。食。化。三。四。塊。立。能。順。氣。平。咳。止。中。年。傷。風。乾。咳。或。

濃。○厚。結。或。咳。少。○多。或。喉。管。發。癢。咳。不。止。或。操。勞。過。度。以。

致。肺。萎。○勞。咳。嗽。日。吐。稀。○精。神。自。必。衰。耗。內。臟。生。之。精。

液。皆。變。為。○。若。不。治。愈。則。身。體。決。無。健。壯。之。期。每。次。可。服。三。

三。片。每。日。可。服。三。四。次。如。幼。年。偶。感。外。寒。而。致。傷。風。若。不。即。愈。

便。成。驚。風。咳。嗽。頻。咳。不。止。大。為。可。憂。或。○內。結。致。患。急。慢。驚。風。此。

膠。隨。時。服。之。一。二。塊。能。使。內。結。之。○立。化。為。水。下。則。由。大。便。

利。出。往。上。則。由。喉。管。吐。出。○去。則。咳。自。止。且。肺。自。壯。而。呼。吸。自。

勻。若。能。常。時。備。用。肺。病。可。免。一。家。赤。子。可。保。決。無。○驚。之。患。肺。

體。既。壯。則。長。大。自。速。○代。痰。○小。箱。二。元。每。打。廿。元。大。箱。四。元。每。打。四。拾。元。

寄。費。每。箱。加。郵。費。一。毫。

非洲樹皮丸

此乃非洲樹皮製成西國化學家試驗而得功能提神壯筋

肉補腎健陽固精增力常服能助壯腹筋力助食物消化腸

週多生精液以潤大便體弱力乏者服是丸後宜隨時運動則

四肢筋力而得身壯力健之效果如坐不坐不動則力於

下腹部而力較大不可多得服每次至多不得過二丸最佳

每飯前吞一丸日服三次開水送下必見奇效

一常人服之能強壯全身筋骨固腎健陽無遺精夢洩之弊

一文人常少運動少吸新鮮空氣以致胃呆便秘服之能健脾

胃必得食量增加大便滋潤之效

一動作勞力之人服之能手足輕便無腰酸腿軟之苦

一思慮過度精神消耗筋骨酸痛手足疲軟者服之能精神頓

爽四肢活潑

每瓶一圓 每打十圓

金山大藥房 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 770 Clay St. S. F. Cal. U. S. A.

總發行上海五洲大藥房

房藥大洲五

ENG CHOW CO. 30 Pender St. W. VANCOUVER, B. C.

本店有唐山藥材中西雜貨特別計平

KWONG WO CHONG CO.

P. O. Box 725 Vancouver B. C.

廣和昌披露

訪尋鍾然廣告

啓者吾等有宗弟鍾然頭村人年四拾零歲向在二地開

無工棲身將近一載忽於前月外出至今一月有奇未見他回

曾經四處訪尋亦全無踪跡是以登報報章如有親朋知其下

功同再造 感恩不窮

弟因花柳餘毒未清自見腎虛急用大補茶培之連食十餘

包後及其毒困結血管數月發現全身面如生癰患通身癢

極幸苦難當皮內如虫行蟻咬坐睡不安受此疾苦半載有奇

弟看中西報知秘真氏先生醫症之神妙即付赤函與先生治

理蒙先生付來搜花柳毒丸搜毒扶元茶外搽血癰止癢藥

膏藥水照法治法一禮拜之久大見功效又寄赤函取藥共醫

六禮拜之久均皆全愈搜毒清毒丸又蒙先生來信囑言務宜愈後

培養身子弟再取補腎丸之丸藥調養月餘今以生存異常

康健誠藉 秘真氏先生再造之大恩公也

舍路香邑弟方新拜頌

秘真先生

弟昨患花柳之症餘毒未清積結于筋骨發內初時但覺微痛

時發時止不甚留意經有數月之久忽覺毒氣攻心全身痛若

筋骨之間如刀割日甚日重成癰瘡痛楚不堪着地者已

有年餘後賴良友云及大埠秘真氏先生如我知其所好遠

近同胞各症確平應驗係係係係係係係係係係係係係係

症情形與他自然寄返丸藥治弟弟遵從教示立付赤函交先

生參訂良藥搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元

毒丸搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒

扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜

毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶

搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元

茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶

元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒

扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜

毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶

搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元

茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶

元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒

扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜

毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶

搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元

茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶

元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒

扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜

毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶

搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元

茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶

元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒

扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜毒扶元茶搜

●●小衛案 日昨華人兩名詩星和記（均譯音）被控爲入吉屋行竊 欲鋸斷水喉鉛管一案其時爲一百七號警

之施篤。爰與之言曰。自治者。今日環球各立憲國民族普通之名詞也。文明國民族。自一國一省一縣一區。莫不有一議會以講求其一國一省一縣一區之自治。其自治之要歸。無非合公衆之心理。定一公衆之法律。以各自治其一羣之人民而已。是故。其人民富于自治著之能力者。其政府固不敢剝奪其人民自治之權。且以人民自治之能力。造成其強有力之政府。監督其不合法律之官吏。諸生居游美邦。其人民自治之程度如何。當親見之。

不俟宗壇之指告矣。是以東西各國民族。值十九世紀以來。物競自存之世界。有自治之能力者。其國強。而其民族亦爲不能自治之民族土。無自治之能力者。其國而削。或漸至于亡。而其民族。亦將爲有自治能力者之奴隸。諸生觀環球諸國。孰強孰弱。其民族自治之能力有無可知也。牛馬犬羊。不知自治。故受牧人之壓撻。蠢稚孩提。不知自治。故受父兄之督責。野蠻社會。不知自治。故受汚君暴相之以智術愚弄。以威力壓制。自治者。物競自存之基址。文明立憲國人之獎進。而日趨於生存。野蠻國人之所推抑。寧日趨於死亡。入於天演淘汰之圈而不知自悔者也。今諸生設立自治會。必能於遵循學校規則。聽受師長教導。服從東西聖賢訓言之外。益自檢束其心。易曰。麗澤兌。君子以朋友講習。此會集同學之君子。講求自治之道者也。語曰。君子以文會友。以友輔仁。此自治之君子。求同學以相輔者也。諸生講求自治。既符先聖之經訓。復與文明國民族競爭自存之公理相合。將來學成歸國。以能特立之學問。饋餉國民。皆於諸生今日之能自治基之。諸生將以今日一身之自治。爲我一羣民族自治之倡率。其有關於我國民族存亡之機者。豈淺鮮哉。宗壇不敏。謹舉自治之關繫國家人羣者。爲諸生勗。願諸生思自治之名義。勉力而實行之。爲將來世界上偉大人物。于焉國有榮光焉。中華民國四年廿九日趙宗壇述詞。

二 盈林 德王 治生 東萊 樹 富和 馬懷 (以上各二毛半)
以上合共捐得銀壹百六十一叁元九毫九

中華民國四年四月
 上海四馬路五洲大藥房
 舊金山大埠五洲大藥房
 英屬雲哥華五洲大藥房
 加拿大雲哥華埠五洲大藥房
 在片打街西門牌三十號
 電話詩磨壹一九九號
 全啓
 30 Pender St. W. VANCOUVER, B. C.
 ENG CHOW CO.
 啓者本店開張二十餘年接造金銀首飾久蒙
 各友推許工美價廉所做金器均有小店字印
 永遠包換
 諸君光顧照上列番字付來無悞
 云哥華美和號 許昌彰 昌析啓

◎中國基督教會年捐傳道會款

周耀初七元 歐清湖八元 馬進財 何朝耀 吳英品
候栢 黃茂 黃伯葵 謝乾光 吳天福 馬玉球
林秉成 鄭其昌 (以上每名九元) 梁茂隆 黃吉瑞
(以上每名三元) 陳福貴 關竹予 鄭漢持 林立棠
司徒保 北京俱樂部 廣東俱樂部 三記 無名氏
(以上每名貳元) 崔通約 新金利源 廣萬生 德豐
上海俱樂部 香港俱樂部 永華 永生 章記
香港公司 西人無名氏 林振 黃就 高卓
盧鍾清 李光耀 黃鴻昭 馬輔 關秀榮 林其敦
張集 鄭其 周嵩 林仕培 曾進才 (以上各一元)
周來七毛五 瑞英昌 新泰昌 乾豐 永祥源 綸昌
嶺南俱樂部 源源 華興 均益和 廣珍 同德盛
致中和 奇蘭 新利 舊金利源 廣生 黃林
商發公司 同記棧 華商榮 巨利 馬大運 時利和
馬恒超 泰生 華益棧 阮傑卿 萬安堂 大生
中興酒樓 叙宴閣 名利棧 陳卓雲 地方官 公利押
黃孔昭 廣和源 萬昌隆 華安祥 恒興棧 北京樓
天津樓 南京樓 合勝隆 柱記 源來棧 廣興祥
廣和隆 可市所餐館 英生隆 陳禮宗 林善富 李就
陳福 鄭偉 李安 朱才 蔡恩 高安
簡光漢 (以上每名五毛) 關裕祿 四毛五 李軫 李述
黃鏡湖 黃昂祝 黃瑞 珠秀 黃文燦 文隆 薛華就
林德炬 林立混 裕昌陸 林鶴年 羅福 永和昌
三和記 萬利 美隆棧 永興 萬益
均勝記 均喻義 昌記 錦新 永昌隆
榮記 瑞芝祥 廣榮昌 大振牛檯 均益昌 均和
源泰 瑞芝祥 廣榮昌 大振牛檯 均益昌 均和
普濟藥房 中華酒店 黃瑞記 欽問端 萬生和 沛昭
永同昌 生利 萬生隆 趙萬 萬盛 新早源
美和 桃李園 盧乃棠 公興 如意館 生隆棧
一盛 林德巨 洋生 東京樓 富利 馬慶 (以上各一毛半)
以上合共捐得銀壹百六十一叁元九毫五

民國四年三月廿九日 雲南華中週基基督教會同人謹啓

先生寓金山大塢同仁堂內備名梓墨未暇來塢治理者竊信來先生詳証求方定即從速寄上以應藥到回春寄信照前列

[illegible]

是良醫也



敬啟者弟因誤染花柳之症屢請中西醫士調治經歷數月而更數醫不但全無功效且日愈久其病愈深時已瀕瀕親友驚心正傍惶惶之際幸得良友推薦請林福臣先生出診其妙手施以良藥頑症即破立見春回同古之華陀扁鵲何多讓焉先生有死起回生之術信不誣哉先生因祖國懷外遊到雲南時未久活人無數弟感先生再造之恩無以為報是以敬邀先生往影背像于報章並登數言以鳴謝忱亦使世之有病者知所問津焉

民國三年十月廿六號

▲先生醫局設于廣東街門牌十四號專醫跌打刀傷炮傷

▲續筋駁骨花柳痔瘡癰瘡瘡科

知所問津焉

林福臣先生真外科聖手

敬啟者弟月前從生惡瘡以年力不強之人其痛苦可知猶幸良朋先覺謂予曰素聞大漢報見各埠梓里恭頌林福臣先生為外科聖手舉目皆是如二埠元盛譚錦火者福和鄭輔二位先生均登報頌揚沾先生之恩必不謬是以速求先生診治用我國刀圭之術不旬而奏奇功似此神醫妙技不特弟親感其恩即海外醫界亦大放光明如有患跌打雜症者速求先生醫治自然藥到回春切勿遲疑自負痛苦故敢據實登報以鳴謝忱示我永矢弗忘之意云爾

弟黃宜瓊敬頌

廣生號廣告

KWONG SANG & Co.
518 Main St. P. O. Box 425
Tel. 9434 VANCOUVER, B. C.

啟者本號開創于云哥吧埠已歷多年專辦中國日本絲綢男女綉花長袍袍各款綢緞衣服絲巾搭巾巾套器漆器古銅玩物均皆時款新式真價實童叟無欺如蒙 貴客光顧定必留心揀擇上品貨物照原價額外減平付上以圖久遠交易希為留意惠顧是禱

云哥吧埠廣生號鄭就 太煖 謹啟

源源號

Yuen Yuen & Co.
27 Pender St. F. O. Box 1401
Phone 7008 Vancouver, B. C.

小店專辦唐山油糖茶米諸色美酒蘇杭衣服時款鞋襪並各省地道藥材參茸玉桂一切上等貨物發售如 蒙賜顧依時價從廉以圖銷流廣遠兼理書信銀兩快捷妥當舖在片打街門牌二十七號信箱一仟四百〇一號

大國手 李時宗 兩先生授徒

朱金裘屈內方脈 針灸方藥 因證施治

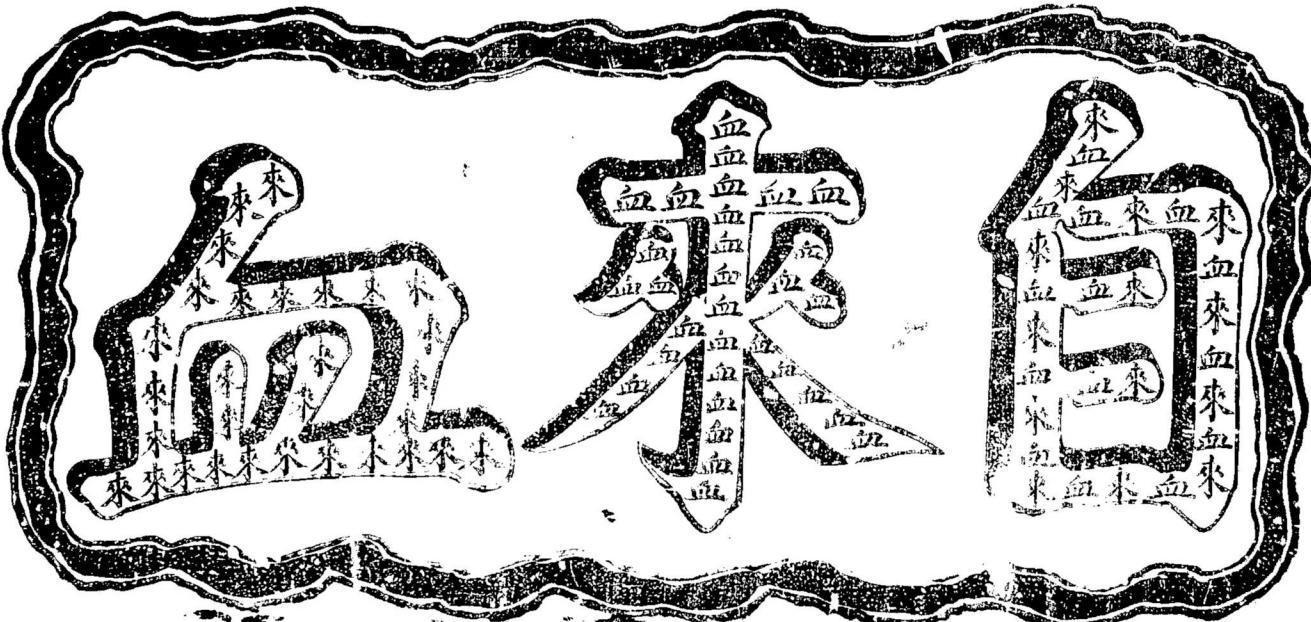
司事人陳應創 朱基同啟

榮譚鮑魚公司

廣告

本號新親生晒鮑魚出市五十磅庄一百磅庄發行價甚相宜諸商光顧欲知貨辦價請此西字通信可也

Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.
榮譚鮑魚公司啟



功効

血虧 胃弱 氣虛 肝旺 腎虧 精薄 骨痛 筋酸 陽萎 陰虧 破金 吐血 痛經 白帶 五癆 七傷

人之有血猶樹之有葉若葉絕則樹必枯人少血則體必瘦世人之欲求補血者宜以多血為正當因人身百骸皆賴血以養之也如血足則臟腑完全形體自然活潑血少則臟腑衰弱而病因之叢生如肺弱血少則咳嗽痰喘血少則肺弱而肺弱則知覺思慮之功他如心經虛而不健偶有驚悸則心跳不安外則四肢無力或浮腫即成陰虛陽虛之患如胃弱血少則胃弱而減少消化食物之力偶食生冷便作惡吞酸輕則飽脹重則疼痛他如肺肝脾腎大小腸膀胱各部莫不賴血以健強此人造自來血真如人體中之血較人體中之血而濃而

且淨得服之者七日之間其效即見始而面色紅潤胃口漸開繼則體力漸生四肢爽健滋陰生精固腎健陽瘦弱之人頓變強壯之體年老者服之氣漸足精神日好眼花不花耳聾不聾又如婦人服之補陰理氣充經調和可治痛經冷經白帶白淫子宮寒冷不孕及暗產小產經閉遲遲早漏漏之患誠補身却病之要品也 (代血)

價目

大瓶二元 每打二十元
小瓶一元二角 每打十二元
半打以上寄費包支
半打以下買者自理

▲總發行處上海五洲大藥房
▲總經理處金山五洲大藥房
Eng Chow Co. 707 Clay St., San Francisco Cal.
▲加拿大經售處哥華埠五洲大藥房
ENG CHOW CO. 30 Pender St. W. VANCOUVER, B. C.

章記號

JUN KEE CO.
13 Canton St.
P.O. Box 366
Vancouver B.C.

小店在云古埠經營有年今遷往廣東街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仍其留心為盼如有信件如 上西文門牌賜來無悞

司事人阮本祝謹啟

敬啟者本店新辦到奇樣各種時款靴發售貨真價實

華友光顧請移玉步
本店設在片打珠戲院對面此佈

三六號 厥宛公司啟

THE GOODWIN SHOE CO.
123 Hastings St. VANCOUVER, B. C.



本軒電話 SEY. 1113

章圖記登造精軒新圖

承接印文件

接鑄電版

本軒在雲古埠經營有年今遷往廣東街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仍其留心為盼如有信件如 上西文門牌賜來無悞

司事人阮本祝謹啟

大坂公司往來香港日期

船名	日期	船名	日期
打金馬	三月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	四月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	五月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	六月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	七月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	八月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	九月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十一月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月十一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月十三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月十五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月十七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月十九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月廿一日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月廿三日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月廿五日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月廿七日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月廿九日	舍路船	三月初七日
打金馬	十二月初一日	舍路船	三月初七日

請搭新船旋粵

啟者本公司有新大雙車堅固書信輪船六隻接載搭客貨物每逢兩個禮拜一次由城多利街開行前往香港順經日本等埠依期到港其船異常堅固快捷不怕風浪并裝有無線電報等二等房位甚佳至及本船客位寬敞電燈火輝燦燦房所洗身房洗面盆齊備均在客艙內利便福食茶水豐美船上從搭客自由不在此各工人厚禮相待誠恐各處遠地梓友未及週知特登佈告頭二等位請來代理人處面議

大船客位每位收船脚四十三元五毛

一千九百十五年來往船名日期

由域埠開行

由港到域埠日期

●新舊船期分別 (日子舊歷) (號字新歷)

打金馬 三月初五日

舍路船 三月初七日

打金馬 三月初九日

舍路船 三月初九日

打金馬 三月十一日

舍路船 三月十一日

打金馬 三月十三日

舍路船 三月十三日

打金馬 三月十五日

舍路船 三月十五日

打金馬 三月十七日

舍路船 三月十七日

打金馬 三月十九日

舍路船 三月十九日

打金馬 三月廿一日

舍路船 三月廿一日

打金馬 三月廿三日

舍路船 三月廿三日

打金馬 三月廿五日

舍路船 三月廿五日

打金馬 三月廿七日

舍路船 三月廿七日

打金馬 三月廿九日

舍路船 三月廿九日

打金馬 四月初一日

舍路船 四月初一日

打金馬 四月初三日

舍路船 四月初三日

打金馬 四月初五日

舍路船 四月初五日

打金馬 四月初七日

舍路船 四月初七日

打金馬 四月初九日

舍路船 四月初九日

打金馬 四月十一日

舍路船 四月十一日

打金馬 四月十三日

舍路船 四月十三日

打金馬 四月十五日

舍路船 四月十五日

打金馬 四月十七日

舍路船 四月十七日

打金馬 四月十九日

舍路船 四月十九日

打金馬 四月廿一日

舍路船 四月廿一日

打金馬 四月廿三日

舍路船 四月廿三日

打金馬 四月廿五日

舍路船 四月廿五日

打金馬 四月廿七日

舍路船 四月廿七日

打金馬 四月廿九日

舍路船 四月廿九日

打金馬 五月初一日

舍路船 五月初一日

打金馬 五月初三日

舍路船 五月初三日

打金馬 五月初五日

舍路船 五月初五日

打金馬 五月初七日

舍路船 五月初七日

打金馬 五月初九日

舍路船 五月初九日

打金馬 五月十一日

舍路船 五月十一日

打金馬 五月十三日

舍路船 五月十三日

打金馬 五月十五日

舍路船 五月十五日

打金馬 五月十七日

舍路船 五月十七日

打金馬 五月十九日

舍路船 五月十九日

打金馬 五月廿一日

舍路船 五月廿一日

打金馬 五月廿三日

舍路船 五月廿三日

打金馬 五月廿五日

舍路船 五月廿五日

打金馬 五月廿七日

舍路船 五月廿七日

打金馬 五月廿九日

舍路船 五月廿九日

打金馬 六月初一日

舍路船 六月初一日

打金馬 六月初三日

舍路船 六月初三日

打金馬 六月初五日

舍路船 六月初五日

打金馬 六月初七日

舍路船 六月初七日

打金馬 六月初九日

舍路船 六月初九日

打金馬 六月十一日

舍路船 六月十一日

打金馬 六月十三日

舍路船 六月十三日

打金馬 六月十五日

舍路船 六月十五日

打金馬 六月十七日

舍路船 六月十七日

打金馬 六月十九日

舍路船 六月十九日

打金馬 六月廿一日

舍路船 六月廿一日

打金馬 六月廿三日

舍路船 六月廿三日

打金馬 六月廿五日

舍路船 六月廿五日

打金馬 六月廿七日

舍路船 六月廿七日

打金馬 六月廿九日

舍路船 六月廿九日

打金馬 七月初一日

舍路船 七月初一日

打金馬 七月初三日

舍路船 七月初三日

打金馬 七月初五日

舍路船 七月初五日

打金馬 七月初七日

舍路船 七月初七日

打金馬 七月初九日

舍路船 七月初九日

打金馬 七月十一日

舍路船 七月十一日

打金馬 七月十三日

舍路船 七月十三日

打金馬 七月十五日

舍路船 七月十五日

打金馬 七月十七日

舍路船 七月十七日

打金馬 七月十九日

舍路船 七月十九日

打金馬 七月廿一日

舍路船 七月廿一日

打金馬 七月廿三日

舍路船 七月廿三日

打金馬 七月廿五日

舍路船 七月廿五日

打金馬 七月廿七日

舍路船 七月廿七日

打金馬 七月廿九日

舍路船 七月廿九日

打金馬 八月初一日

舍路船 八月初一日

打金馬 八月初三日

舍路船 八月初三日

打金馬 八月初五日

舍路船 八月初五日

打金馬 八月初七日

舍路船 八月初七日

打金馬 八月初九日

舍路船 八月初九日

打金馬 八月十一日

舍路船 八月十一日

打金馬 八月十三日

舍路船 八月十三日

打金馬 八月十五日

舍路船 八月十五日

打金馬 八月十七日

舍路船 八月十七日

打金馬 八月十九日

舍路船 八月十九日

打金馬 八月廿一日

舍路船 八月廿一日

打金馬 八月廿三日

舍路船 八月廿三日

打金馬 八月廿五日

舍路船 八月廿五日

打金馬 八月廿七日

舍路船 八月廿七日

打金馬 八月廿九日

舍路船 八月廿九日

打金馬 九月初一日

舍路船 九月初一日

打金馬 九月初三日

舍路船 九月初三日

打金馬 九月初五日

舍路船 九月初五日

打金馬 九月初七日

舍路船 九月初七日

打金馬 九月初九日

舍路船 九月初九日

打金馬 九月十一日

舍路船 九月十一日

打金馬 九月十三日

舍路船 九月十三日

打金馬 九月十五日

舍路船 九月十五日

打金馬 九月十七日

舍路船 九月十七日

打金馬 九月十九日

舍路船 九月十九日

打金馬 九月廿一日

舍路船 九月廿一日

打金馬 九月廿三日

舍路船 九月廿三日

打金馬 九月廿五日

舍路船 九月廿五日

打金馬 九月廿七日

舍路船 九月廿七日

打金馬 九月廿九日

舍路船 九月廿九日

打金馬 十月初一日

舍路船 十月初一日

打金馬 十月初三日

舍路船 十月初三日

打金馬 十月初五日

舍路船 十月初五日

打金馬 十月初七日

舍路船 十月初七日

打金馬 十月初九日

舍路船 十月初九日

打金馬 十月十一日

舍路船 十月十一日

打金馬 十月十三日

舍路船 十月十三日

打金馬 十月十五日

舍路船 十月十五日

打金馬 十月十七日

舍路船 十月十七日

打金馬 十月十九日

舍路船 十月十九日

打金馬 十月廿一日

舍路船 十月廿一日

打金馬 十月廿三日

舍路船 十月廿三日

打金馬 十月廿五日

舍路船 十月廿五日

打金馬 十月廿七日

舍路船 十月廿七日

打金馬 十月廿九日

舍路船 十月廿九日

打金馬 十一月初一日

舍路船 十一月初一日

打金馬 十一月初三日

舍路船 十一月初三日

打金馬 十一月初五日

舍路船 十一月初五日

打金馬 十一月初七日

舍路船 十一月初七日

打金馬 十一月初九日

舍路船 十一月初九日

打金馬 十一月十一日

舍路船 十一月十一日

打金馬 十一月十三日

舍路船 十一月十三日

打金馬 十一月十五日

舍路船 十一月十五日

打金馬 十一月十七日

舍路船 十一月十七日

打金馬 十一月十九日

舍路船 十一月十九日

打金馬 十一月廿一日

舍路船 十一月廿一日

打金馬 十一月廿三日

舍路船 十一月廿三日

打金馬 十一月廿五日

舍路船 十一月廿五日

打金馬 十一月廿七日

舍路船 十一月廿七日

打金馬 十一月廿九日

舍路船 十一月廿九日

打金馬 十二月初一日

舍路船 十二月初一日

打金馬 十二月初三日

舍路船 十二月初三日

打金馬 十二月初五日

舍路船 十二月初五日

打金馬 十二月初七日

舍路船 十二月初七日

打金馬 十二月初九日

舍路船 十二月初九日

打金馬 十二月十一日

舍路船 十二月十一日

打金馬 十二月十三日

舍路船 十二月十三日

打金馬 十二月十五日

舍路船 十二月十五日

打金馬 十二月十七日

舍路船 十二月十七日

打金馬 十二月十九日

舍路船 十二月十九日

打金馬 十二月廿一日

舍路船 十二月廿一日

打金馬 十二月廿三日

舍路船 十二月廿三日

打金馬 十二月廿五日

舍路船 十二月廿五日

打金馬 十二月廿七日

舍路船 十二月廿七日

打金馬 十二月廿九日

舍路船 十二月廿九日

打金馬 元月初一日

舍路船 元月初一日

打金馬 元月初三日

舍路船 元月初三日

打金馬 元月初五日

舍路船 元月初五日

打金馬 元月初七日

舍路船 元月初七日

打金馬 元月初九日

舍路船 元月初九日

打金馬 元月十一日

舍路船 元月十一日

打金馬 元月十三日

舍路船 元月十三日

打金馬 元月十五日

舍路船 元月十五日

打金馬 元月十七日

舍路船 元月十七日

打金馬 元月十九日

舍路船 元月十九日

打金馬 元月廿一日

舍路船 元月廿一日

打金馬 元月廿三日

舍路船 元月廿三日

打金馬 元月廿五日

舍路船 元月廿五日

打金馬 元月廿七日

舍路船 元月廿七日

打金馬 元月廿九日

舍路船 元月廿九日

打金馬 元月初一日

華僑聯合公司遷舖廣告

啟者我僑胞前因某商會二三私人倡議高抬貨價封禁米糧重利盤剝是以僑胞同發憤集此華僑聯合會做義會之例每份科本銀二毫五認股多由人自便隨即於元月廿一日開設華僑聯合公司在片打街逸民樓下專辦酒米油糖一切伙食雜貨及洗衣各項用品發客貨物鮮明平買平賣無分彼此此多蒙各界僑胞光顧生意日臻暢旺奈係土庫不合衛生迫得急擇正舖茲定於三月十四日遷往片打街一百二十二號門牌開市二樓則為華僑聯合會辦事處所有房舍床位以便各埠僑胞來往住本會係全加僑胞共謀幸福起見非同自私自利者比第一期股雖經截止然仍招認第二期股每股取銀三毫俾得同沾利益如僑胞欲認二期股及取貨者請照下列西字門牌寄來定必依期將會底票或貨物付上決無延悞特此佈聞

中華民國三年三月拾三日 華僑聯合會啟

The United Chinese Provision Supply Co.
Wholesale and Retail Phone Sey. 2194